

# HERALDO ALAVÉS

AÑO XXI.—Número 8223

Teléfono núm. 96

Vitoria, Miércoles 3 de Agosto de 1921

Apartado de Correos núm. 14

FRANQUEO CONCERTADO

## Agua de Insalus

### La prensa y los sucesos de Marruecos

«El Sol»

Se ocupa este diario de la situación en la zona de Melilla y dice que según el Alto Comisario la jarka enemiga es bastante considerable y muy importante la leva que se hace para reforzar las fuerzas rebeldes.

Hay que resignarse—añade—después del revés sufrido, a que no sea la impaciencia la que domine sino la previsión con objeto de llegar a un feliz término.

Recuerda luego que después de los combates de 1903, vino un período parecido al actual que dió excelente fruto

«El Debate»

También se ocupa este periódico de los sucesos de Melilla y dice que hay que tener paciencia y confianza en el general Berenguer.

Basta saber—dice—qué el Alto Comisario no ha salido a libertar a los héroes, porque no le es posible por ahora.

El general Berenguer no deja para mañana lo que puede hacer hoy; le faltan elementos y el Gobierno debe apresurarse a facilitarlos.

### Ferrocarril Vasco Navarro

Salen los trenes de Vitoria (Vitoria) a las 9:40 y 16:05.

Regresan a las 11:37 y 19:36.

Servicio especial los días de mercado en Vitoria y días festivos.

Se expenden diariamente billetes de ida y vuelta y sencillos, muy económicos, a Bilbao y San Sebastián.

Salidas de Bilbao a las 6:45 y 14:45.

### Vendrá la Banda de Ingenieros

Por fortuna no se han confirmado las impresiones pesimistas que circularon respecto a la venida de la notable Banda de Ingenieros.

Merced a los trabajos realizados por el señor alcalde de Vitoria, secundado por valiosos cooperadores, el señor Primo Rivera, capitán general de Madrid, ha autorizado a la dicha Banda para que venga a Vitoria y pueda dar las audiencias musicales anunciadas.

Así se lo ha comunicado esta tarde a don Herminio Madinaveitia en el siguiente telegrama:

«Urgente.—Capitán general 1.ª Región a alcalde de Vitoria.

Atendiendo gustoso su petición ordeno salida música zapadores para cumplir contrato esa ciudad, satisfaciendo cooperar éxito de sus fiestas. Salúdale afectuoso.—Primo de Rivera».

Mucho celebramos que al fin sea un hecho la venida a Vitoria de la celebrada entidad musical, pues de lo contrario hubiera sufrido quebranto considerable nuestro Programa de Festejos.

### De Bilbao

Huelga resuelta

Después de la votación celebrada anoche en la Casa del Pueblo hoy se han reanudado los trabajos en las fábricas Altos Hornos y «La Vizcaya».

Por la mañana han entrado al trabajo más de 800 obreros.

### NUEVO TEATRO

COMPANIA DE COMEDIA DEL TEATRO DE LA INFANTA ISABEL, DE MADRID

Hoy miércoles a las DIEZ de la noche

Estreno de la comedia en tres actos, original de Serafín y Joaquín Álvarez Quintero, titulada

RAMO DE LOCURA

Mañana jueves a las DIEZ de la noche

Estreno de la comedia de Pablo Parellada

ASI PREDICABA DIEGO

### De París

Columna española refugiada en la zona francesa

Desde Orán cablegrafían al diario «Le Journal» diciendo que en Zaurik ha sido acogido un destacamento de tropas españolas compuestas de 430 hombres mandados por el coronel don Saturno García Esteban.

### De Gijón

Buque hundido

El vapor pesquero «Marzo» de la matrícula de Vigo salió hace siete días de este puerto para dedicarse a las faenas de la pesca ignorándose hasta la fecha su paradero.

Se cree que a consecuencia de la última galerna se ha hundido dicho barco. El comandante de Marina ha telegrafiado a los puertos de este litoral para averiguar la suerte que ha corrido al «Marzo».

### De Santander

El Doctor Carracido

Ha llegado a esta capital con el fin de veranear el Catedrático de Química y Rector de la Universidad Central Doctor Carracido.

A incorporarse

Con el fin de incorporarse a su destino ha salido para Pamplona el general de Brigada don Ramón Bustamante.

La familia Real

La Reina doña Victoria no salió esta mañana de palacio.

El príncipe de Asturias y el infante don Jaime después de estar en la playa dieron un paseo en automóvil por la población.

### De Madrid

Comunicado oficial de a ocho

En el Ministerio de la Guerra se facilitó a noche la siguiente nota oficial: «Ha transcurrido el día con absoluta tranquilidad, y sin variación sensible que merezca ser consignada.»

En las primeras horas de la mañana llegaron cinco aparatos «Havilland», de ellos tres pertenecientes a la escuadrilla de aviación de Tetuán y dos a la de Larache.

Realizaron esta tarde vuelos sobre Monte Arruit y Zeluán, arrojando viveres, municiones y material sanitario.

A bordo del «Vicente la Roda» y del «Villarreal» han llegado los rezagados de los regimientos de la Corona, Córdoba, Gravelinas, Segovia, Extremadura. Tercera Comandancia y Húsares de Pavía. Total 410 hombres, y dos escuadrones con 158 caballos de Lusitania.

En Nador hay una harca de bas'ante consideración, y en el fuerte zoco el Had la situación continúa igual, limitada a la amenaza de los Benibujar a los Beni Sicar, teniendo noticias por distintos conductos de que se hacen levas por diferentes cabilas para engrosar la harca.

Esta nota oficial fue facilitada a la Prensa como resultado de una conferencia de tres horas que mantuvo con el alto comisario el ministro de la Guerra.

### La política al día

Sobre el retiro obrero

Se ha dictado por la Presidencia del Consejo de ministros una disposición dirigida a todos los ministerios ordenando que no podrán tomar parte en las subastas del Estado aquellos contratistas que no cumplan con los requisitos del Retiro obrero obligatorio.

Consejo

El subsecretario de la Presidencia ha manifestado a los periodistas que el señor Allendesalazar sigue indispuerto, pero que no obstante a las cinco y media de esta tarde se reunirán los ministros en el domicilio del Presidente, para celebrar Consejo.

Rumores infundados

El ministro de la Gobernación ha manifestado a los periodistas que son completamente infundados los rumores circulados de que el Gobierno se propone declarar el Estado de Guerra en España, pues nunca han tratado de tal cosa.

Añadió el señor Buga'lal que con el señor Sánchez Guerra ha celebrado conferencias hablando de asuntos de actualidad pero que carecen de interés.

Firma de Guerra

Disponiendo pase a la 2.ª de reserva el general conde de Grove.

Id. id. a la 1.ª el brigadier don Eduardo Banda.

Ascendiendo a general al coronel de infantería don Juan Jiménez Acosta.

Nombrando general de la sexta brigada de infantería de décima división a don Alfonso Alcaide.

Destinando a los regimientos de Infantería que se citan a los coroneles que se mencionan.

Utilizando al ministro para adquirir material para el servicio de aeronáutica militar.

Idem para realizar sin las formalidades de subasta las obras de construcción de un aeródromo en Tetuán, destruido por un incendio.

De San Sebastián

El Hospital para heridos

Esta mañana a las once y cuarto salió de Miramar la Reina doña Cristina trasladándose al hospital de la Cruz Roja instalado en las inmediaciones de palacio.

La reina: conversó con algunas damas enfermeras, regresando a palacio a una menos cuarto.

La pista de un crimen

La brigada móvil de policía de Hendaya Irún y Burdeos se encuentra en esta ciudad practicando gestiones relacionadas con el crimen del chófer de esta ciudad cometido recientemente en una carretera de Francia.

MADRID:

Interior . . . . . 67:50

Exterior . . . . . 83:15

Amortizable 5 p 100 . . . . . 93:50

1917 . . . . . 93:50

Zaragoza . . . . . 259:00

Banco . . . . . 506:00

Tabacos . . . . . 255:00

Azucareres . . . . . 57:50

Río de la Plata . . . . . 260:00

Francos . . . . . 60:10

Libras . . . . . 28:00

Marcos . . . . . 9:60

Dólares . . . . . 7:75

BILBAO:

Banco de Bilbao . . . . . 1790:00

Crédito . . . . . 690:00

Sota y Aznar . . . . . 1550:00

Altos Hornos . . . . . 130:00

Resineras . . . . . 332:00

FRONTÓN VITORIANO

GRANDES PARTIDOS DE PELOTA A MANO

Mañana jueves, a las tres y media de la tarde

HERMANOS AZCOITIA I y II contra OYARVIDE y URÇELAY a sacar ambos libre

A las diez y media de la noche

GORRITI y ECHAVE II con saque libre contra CHORTENA y FERNANDEZ II del 2

Habiendo regresado a pasar las fiestas el joyero señor Isasia con el surtido de joyería y relojería fina que trabaja todo el año en viaje, desde hoy, y sólo por unos días, hace exposición de relojería y joyería fina.

También le trae por aquí la liquidación definitiva que está haciendo en toda clase de géneros, igual de joyería fina que de alhajas baratas, desde 2 pesetas y relojes los de 25 pesetas a 17.

Pendientes y sertijas de oro de ley 18 kilates, con diamantes legítimos, desde 30 pesetas.

## Ultimos días de venta. -- DATO, 24

**Relojes pulsera y bolsillo, los de 25 pesetas a 17; despertadores, los de 15 pesetas a 9'50; Pulseras tango novedad, con zafiros y amatistas, las de 30 pesetas a 17; despertadores, los de 15 pesetas a 9'50; sortijas de sello para señorita y caballero, chapadas en oro, las de 8 pesetas a 4'50; monederos de plata de ley, muy baratos; sugetadores corbata, los de 10 pesetas a 7; pendientes, los de 10 pesetas a 6. Gran surtido en alhajas baratas, desde 2 pesetas, propia para regalos.**

**Relojes pulsera oro ley 18 kilates, contrastados, desde 75 pesetas**

**Dato, 24, Joyería. - Últimos días de venta**  
**Liquidación definitiva**

**ENVÍO**

**Para mis queridos alaveses**

Amables vitorianas y vitorianos. Aunque corporalmente separado, estoy con vosotros en espíritu. Es la primera vez que en esa época brillante de fiestas permanezco alejado del dolor que sentíais, en mi caso, os hareis cargo de la tristeza que en estos momentos me embarga.

Pero, no importa. Deber sacratísimo es sufrir por quien bien amamos. Las «ondas mentales» me harán partícipe de vuestras alegrías. Admiraré con vosotros la suntuosa procesion del Rosario, reiré las incidencias entre «quilliquis» y «chavales», aspiraré el perfume de esa inigual y admirable Florida....

En testimonio de cariño, os envío, mi viscera más importante: el corazón.

Y, estoy seguro que lo recibiréis, aunque os lo mando franqueado con un céntimo.

PEDRO BARRON.  
3 Agosto.

**DE INTERÉS**

Sortijas oro de ley, 18 kilates, desde 35 pesetas. Sortijas sello chapadas en oro para señorita y caballero; las de 8 pesetas a 4'50. Precio fijo. Todo marcado con sus precios.

Bolsos oro ley, desde 500 pesetas. Cadenas oro ley para reloj desde 125 pesetas. Pendientes y sortijas desde 2 pesetas. Cadenitas oro ley macizas las de 26 pesetas a 18. Medallas oro ley macizas desde 12 pesetas. Despertadores los de 14 pesetas a 9'50. Relojes de pulsera y bolsillo a precios de

**Liquidación verdad**

No comprar relojes pulsera y bolsillo sin ver precios en esta Liquidación Dato, 24. Alianzas de oro de ley macizo, desde 15 pesetas. Balsos plata para señora y caballero a precios muy baratos. Pulseras fantasía, 18 pesetas. Cadenas y medallas de todos los precios. Pendientes y sortijas de oro de ley con diamantes legítimos, desde 30 pesetas. Composturas de relojes a precios muy baratos.

**Liquidación verdad, Dato 24**

**De Orduña**

El último domingo, San Ignacio de Loyola, Patrón de Vizeaya y gran fiesta en Orduña, estuvo esta ciudad muy animada, contribuyendo a ello el magnífico tiempo.

Se verificaron en los templos solemnes funciones religiosas y en el de San Juan misa mayor a gran orquesta, celebrando el R. P. Fernando de Ansoleaga, rector del colegio. El P. Ladrón de Guevara pronunció un hermoso panegirico del soldado de Cristo, glorioso fundador de la Compañía de Jesús. Y se cantó la marcha de San Ignacio.

Después tuvieron los Jesuitas comida de gala, con asistencia de las autoridades de Orduña y de varios antiguos alumnos.

Estos formaron un equipo de fútbol y jugaron contra otro orduñés, ganando el primero con facilidad.

La función de la tarde en San Juan consistió en exposición, rosario, adoración de la reliquia de San Ignacio y reserva.

A las seis y media hubo un interesante concierto en el balneario de La Muestra, a cargo del notable violinista, pianista y compositor bilbaíno señor Estefanía.

Y después en el paseo de Orduña, sesión musical, baile, tamboril y cánticos, éstos a cargo de un coro de niños, que interpretó, admirablemente, varias composiciones vascas, muy bien acompañadas por la Banda Municipal.

Terminó la sesión y el día con la Marcha de San Ignacio y el Guernicako Arbolado.

En todos los actos, mucha gente y muchos aplausos.

El lunes, apertura de la caza, hubo muchos cazadores; quizás más que corchones.

Y después de estar quince días en La Muestra regresaron a Vitoria las familias de don Guillermo Montoya y de don Angel Fajardo.

B.

Orduña y Agosto 1921.

**Solemne profesión religiosa en las Siervas de Jesús**

El próximo día 5, festividad de nuestra Patrona la Virgen Blanca, a las nueve de la mañana hará los votos solemnes la religiosa Sor Adelaida.

Muchos conocéis a Sor Adelaida y habréis admirado en ella las virtudes propias de la «Sierva de Jesús». Es una prueba más de que la gracia divina vela constantemente sobre el Instituto, suscitando vocaciones admirables en jóvenes que, arrancadas de la Babilonia del mundo, son trasplantadas al jardín ameno donde tantos aromas de virtud se aspiran.

En la significativa ceremonia, tendida en el suelo, Sor Adelaida será cubierta con un paño negro. Es la muerte mística que voluntariamente acepta, renunciando a todo para poseerlo Todo. Mas luego en premio al sacrificio, recibirá a corona de esposa de Cristo, a fin de que teniendo presente la corona inmarcescible, sufra resignada y alegre las penas de este destierro, muriendo constantemente en vida para vivir perpetuamente después de la muerte.

La plática está a cargo del Licenciado don José de Gurruchaga, coadjutor de Irún.

La Capilla de música de la Catedral, que durante el Triduo pasado dió esplendor a los cultos canando admirables obras de los mejores compositores religiosos, interpretará la «Misa Pontifical» y «Te Deum» de Perossi, y motetes alusivos a la ceremonia.

Acompañemos a las «Siervas» en sus fiestas, ya que ellas nos acompañan en nuestros dolores y circunstancias tristes.

Que la Virgen Blanca bendiga a Sor Adelaida conservando su corazón mas puro que la nieve.

Y que Sor Adelaida alcance en tan memorable día de nuestra Virgen Blanca, que los vitorianos todos se asemejen a la nieve por la pureza de costumbres.

**SOCIEDAD DE AUTOMOVILES "LA UNION,"**

Servicio directo, en automóvil entre Vitoria y Bilbao

Servicio de verano desde el 30 del corriente

**Salidas de Vitoria:**

Por la mañana, a las 8'30; y por la tarde, a las 2'30 y a las 4.

**Salidas de Bilbao:**

Por la mañana, a las 9; y por la tarde, a las 4 y a las 5'30.

Pasan por Ochandiano los que salen de Vitoria a las 8'30 de la mañana y a las 2'30 de la tarde, y los que salen de Bilbao a las 4 y a las 5'30 de la tarde.

NOTA.—Los asientos de berlina pagarán UNA peseta de suplemento por cualquier recorrido; y los de delantera, DOS.

Despachos de billetes y facturaciones de encargos: en VITORIA, Fueros, 7; y en BILBAO, Arenal, 10 Bar Carabanchel.

Los tres días de corridas 5, 6 y 7 de Agosto saldrá un automóvil de Vitoria a las 6'30 de la tarde.

**El Obispo de Burgo de Osma**

Ha llegado procedente de su Diócesis el M. I. señor Obispo, don Mateo Múgica, acompañado de su capellán señor Viano, hospiciándose en casa de don Quintín Ruiz de Gauna.

Damos la más cariñosa bienvenida al ilustre prelado, tan querido en Vitoria, y le deseamos una feliz estancia entre nosotros.

**OPTICA MEDICA**

DATO, 37.—VITORIA

BAJO LA DIRECCIÓN DEL CULISTA DE ESTA CIUDAD, DR. PARRA SOLACHE

Ejecución rápida y exacta de las fórmulas de los Métricos-Oculistas.

Artículos diversos de óptica y similares

GRADUACIÓN DE LA VISTA

Montaje y reparaciones de todo lo concerniente a la Óptica. Completo surtido de CRISTALES Y ARMADURAS

Talleres Electro-Mecánicos

**EL SEÑOR Don José María Sagarna y Letona**

HA FALLECIDO A LAS OCHO DE LA MAÑANA DE HOY Después de recibir los Santos Sacramentos y la Bendición de S. S. E. P. D.

Su director es ritual don Félix Ruiz de Arcaute, su resigna da esposa doña Jacinta Aguirreñoria, hermanos doña Nicola sa, don Gregorio, don Paulito, doña Catalina y don Narcisca, hermanos políticos, sobrinos, primos, demás parientes y testamentarios.

Al participar a usted tan sensible pérdida, le ruegan encomiende su alma a Dios Nuestro Señor en sus oraciones y se dignen asistir a los FUNERALES que, por su descanso eterno, se celebrarán mañana jueves, a las once, en la iglesia parroquial de Santa María, y a las doce y cuarto a la CONDUCCION DEL CADAVER al Cementerio, por cuyos actos le quedarán agradecidos. Vitoria 3 de Agosto de 1921.

El duelo se recibe en la casa mortuoria, CORRERIA, 102, 1.º, y se despide en el atrio de la Iglesia y en el Cementerio. Los que por olvido no hayan recibido esquela quedan avisados con la presente.

El Excmo. e Ilmo. Sr. Obispo de Vitoria se ha dignado conceder 50 días de indulgencias en la forma acostumbrada.

**Homenaje a Dato**

**SUSCRIPCIÓN**

(43.ª lista)

	Pesetas
Suma anterior	81.339 63
Don Manuel Gonzalez Moreno	20
Joaquín Serrano Tormo	5
Total	81.364 63

**Ayuntamiento Constitucional de Vitoria EDICTO**

Habiendo acordado el excelentísimo Ayuntamiento en sesión ordinaria celebrada el día 7 del corriente, abrir un concurso para la formación del CATASTRO PARCELARIO DEL TERMINO MUNICIPAL, se admiten proposiciones en pliego cerrado, rotulado con la palabra CATASTRO, en las oficinas municipales, durante el plazo de treinta días a contar desde la fecha de presente edicto.

El pliego de condiciones de este concurso, así como los datos referentes a la extensión superficial, límites, apeos etc etc., estarán a disposición de los interesados, en las oficinas de este Ayuntamiento.

Vitoria 21 de Julio de 1921.—El alcalde presidente, H. Madinaveitia.—El secretario accidental, Manuel Sreza de Quejana y Dies.

**Notas militares**

**Orden de la Plaza**

Servicio para mañana. Parada, Guipúzcoa. Jefe de día, coronel de Alfonso XIII don Enrique Coisa.

Imaginería, teniente coronel de Guipúzcoa don Baldomero Cifuentes.

Visita de Hospital y R. de P. capitán de Artillería don Manuel Fernández.

Imaginería, otro del mismo don Ignacio Mandia.

Reconocimiento de piensos, otro de Alfonso XIII don Agustín Mundet.

Vigilancia, los cuerpos de la guarnición.

Traje para hoy, el de diario.

**Sobra harina, pero faltan... otras cosas**

Ayer declamamos que las panaderías de Vitoria, según su propia manifestación, carecían de la harina necesaria para abastecer de pan a esta población, pero hoy, después de la reunión que se ha celebrado en el Gobierno civil, a la que han concurrido los fabricantes de harina, podemos asegurar, que existe harina en abundancia.

Lo que ocurre en este desdichado asunto, es que los panaderos no se conforman con obtener un beneficio cuantioso, pero normal, quieren, y hasta ahora lo vienen logrando, que sus ganancias sean anormales, por lo exorbitantes.

No hemos de indignarnos por el hecho: sería una indignación completamente válida.

El consumidor, el flagelado por abusos y corruptelas, no siente la servidumbre que padece y por eso, sin duda, no trabaja para lograr su manutención.

La Tahoma reguladora o la Cooperativa de Panificación, solucionarían definitivamente este problema, pero ¡ayuda usted con esas tonterías al Ayuntamiento o las Sociedades que podrían llevar a cabo el proyecto!

Es más fácil y cómodo seguir la rutina de los demás... Panurgo.

**DOCTOR FONTAN**

Especialista en enfermedades de la mujer y partos laboriosos. Colón de Larredetgui 33-3.º Teléfono 778 Consultá de 19 a 2.—BILBAO.

**"Celedón,"**

Este año, como los anteriores verá la luz en nuestra ciudad durante los días de fiestas el chispeante periódico que lleva el título del popularísimo "bazarro".

El número de este año, que consta de 20 páginas, es un alarde de buen gusto y los trabajos inscritos en él son de gran amenidad.

Colaboran en "Celedón" don José Ortega Munilla, don Hermindo Madinaveitia, don Eulogio Serdán, don Angel Eguiteta, don Jesús Izarra, don Luis E. Lopez, don V. Gamito Iturralde, Raúl Urade, Alcora y otros.

Seguramente que se agotará la enorme tirada en pocos momentos.



En la edad crítica en que la niña se transforma en mujer los peligros se presentan y hay que ayudar a la naturaleza para apartarlos y aljar todo temor. La palidez del rostro, los mareos, los dolores de cabeza, la tristeza, la falta de apetito y el mal estar desaparecen rápidamente volviendo a normalizarse el estado general; la nutrición se presenta fresca llevando a la sangre la riqueza y el vigor a todo el ser que rebosando de nueva savia ostenta las delicias de una esplendorosa juventud.

**La suscripción en favor de Macario**

Don Macario Arcaute, restablecido ya de la dolencia que le ha retenido varios días en el Hospital Civil, quiere, por nuestro conducto, expresar su agradecimiento a cuantos se han interesado por su salud y especialmente a los que han contribuido con su óbolo a la suscripción abierta en este periódico, para remediar la angustiosa situación del buen Macario.

Recordamos, con este motivo, a cuantos desean enviar cantidades para la suscripción dicha que se apresuren a hacerlo, pues esta semana cerraremos la lista abierta en nuestras columnas.

**JOYERIA RELOJERIA Y OPTICA**

J. M. Belarrao

Dato 34 Teléfono 371

Unos talleres de joyería de Vitoria.

Reforma de toda clase de alhajas según los últimos modelos de París.

Talleres de Relojería y Optica. Esta casa cuenta con personal competetísimo y garant za todos los trabajos que ejecuta en los tres ramos que abarca.

Compro oro, platino, dentaduras viejas, brillantes, perlas, etc.

**Sexta Asamblea Eucarística Nacional**

Hemos recibido varios ejemplares del magnífico discurso pronunciado en dicha Asamblea, por el elocuyente senador alavés, Excmo. señor don José María González de Echaverrí.

Agradecemos la atención.

**Doctor Tomé Ortiz**

de las Clínicas de Madrid, Barcelona y París

ESPECIALISTA

PARTOS, MATRIZ Y GEMITO UTERINOS

CONSULTA DE 12 A 5

TELÉFONO NÚMERO 564

CALLE FLORIDA, 34, 1.º

**Ecos municipales**

**Escasez de pan**

Por un incidente ocurrido en la fábrica de electricidad la «Hidráulica» no se ha podido suministrar fluido a la panificadora siendo estas las causas de la escasez de pan.

**Reconocimiento**

Ha llegado procedente de Bilbao el ingeniero señor Eguren invitado por el Ayuntamiento para reconocer la potencia del salto de agua que cede el señor Ajuria.

**DENTADURAS**

Construcción perfecta y económica.—Extracciones con anestesia.

Consulta de 10 a 1

OÑA.—Médico Dentista

S. Prudencio, 28, 3.º (frente al Nuevo Teatro)

**DR. PARRA SOLACHE Oculista**

AYUDANTE DE CLINICAS NACIONALES Y EXTRANJERAS.

Consulta diaria para enfermedades de los ojos, de 11 a 1 y de 3 a 5.

FLORIDA, 24-2.º.—BILBAO

**Gran Café Universal**

Helados especiales del día.

Mantecado a la vainilla, leche a la canela y limón.

**Pérdida**

de un perro de seis meses, color canela y negro pelucho, con collar y matrícula número 124, que atiende por «bebe», se gratificará a la persona que lo entregue Florida 20-1.º

**ALMONEDA**

de todos los enseres de una casa en Plaza de la Provincia, número 11.ª planta baja, los días 4 y 5.

**HERALDO ALAVÉS**

**PLAZA DE TOROS DE VITORIA**

El lunes 8 de Agosto de 1921, a las cuatro y media de la tarde

Tendrá lugar la tradicional función de Circo por la Compañía internacional del CIRCO PARISH, de Madrid dirigida por Leonard Parish.

Espectáculo especial para las familias y el mundo infantil, escogida con el mayor esmero con el fin de que pueda presenciado sin el menor reparo, por todas las clases sociales. Figurarán en la parte cómica los predilectos clowns, RICO Y ALEX y la mayor atracción y novedad conocida hasta el día.

La mayor sensación del año en Madrid EL GLOBO DE ACERO por la troupe STAIG LOOFING LTE LOOP o RIZAR EL RIZO dentro del globo en bicicleta y motocicleta.

**Antigüedad y varones ilustres de la Casa de Vicuña**

Es un libro recientemente puesto a la venta en las librerías vitorianas; su autor un alavés su primera invocación Vasconia y su literatura y filial ofrenda un canto glorificador de la tierra alavesa. Justo es sepamos apreciar tan alta gúeña consagración.

Alavés siempre desacó sus escritores genealogistas; ayer muy lejano, los trece rells del castillo de Nozorro, iluminaron la robe prestancia de las Benandanzas de don Lope García de Salazar; otro siglo, fué de aque señor de la Torre de La rea, Juan Pérez de Laza; raga; después el caballero y Diputado general José Tomás Sarría; más tarde el ayalés Francisco de Mendia; hoy se llama Gregorio Lopez de Vicuña, viste pardo sayal y escribe en el retiro de una celda de Cadiz, como los otros más antiguos desde sus pretenciosos y fuertes torreones.

Ha sabido ensayar su apellido alavés comenzando por la figura hidalga de Sancho y Sánchez de Ordoñana Vicuña, el de las Navas. Las casas de Heredia y la de Larrinzar, con la de Vicuña trinidad nobiliaria, en el armorial Salvatierra y otro sin fin de casas vascas, figuran con sus armas, en las páginas del erudito franciscano (y es un trabajo benedictino!

Al hablar de los patronímicos, consignamos la radical tesis, de suprimirlos por inútiles; «Completamente de acuerdo el vascofilo don Luis de Eleizalde, decía con ironía, «allí (en otras partes) el que es Pérez por ejemplo, llega con el tiempo a no serlo; aquí (en Alava) al revés el que no es Pérez, llega a serlo». La opinión es acertadísima: El patronímico es el derivado del nombre del Santo Patrono de nuestros abuelos; hoy cada cual tiene sus buenos dos o tres protectores celestiales, no hay porqué añadir el que recuerda el de uno de tantos de nuestros ascendientes, generalmente olvidados por desuso oído.

Recientemente, el escritor E. Barribero y Herrán, por la confusión a que se prestan los apellidos compuestos, se ha permitido decir, que San Ignacio, es un tal Iñigo López y Saenz, olvidando el verdadero apellido de su padre Onaí Loyola y el de su madre Licona Balda por lo vis o, conoce a unos Saenz de Balda que existen por Alberite, Larrero y Legroño y ello le basta para afirmar que por su madre, el Santo fue hijo de pura cepa. ¡Si lo saben los solariegos de Azpeitia y Azcoitia, saca; aces de armar otra que ni la de Arriaga!

Menos mal, que afortunadamente quedamos en abrir un poco la manga a Laurak-bat, e incluir la Rioja en el territorio irredento euzkadiano. Siempre en paz, tomor en serio el grito de guerra abajo los patronímicos, vivan los topónímicos!

Oro capitulo inte esantísimo, es roveno, que deite el autor del libro la Behetría en el estado de Alava. También la opinión que sostiene imperativamente el ilustre tradidista Martín «Con que en bien me ficiere, como m. irés es el principio fundamental de esa clase de organizaciones. Los hombres ses han debido ser siempre, hombres prácticos, antes de ser filósofos. Pero esas buenas, de las bien ferrietas. Pero, el pueblo alavés para irse con lo que más y mejor le sirviera, no que hipotecar su libertad de elegir Señor en todo momento y cuando se unió definitivamente a la Corona de Castilla en 1332, el buen sentido jurídico de nuestros antepasados, no lo consintió en condiciones y exigió una Escritura de fianza regia (claro que fue persona porque seguramente para los caballeros cofrades de Arriaga la palabra de Rey es siempre de oro.

En definitiva el libro del P. Vicuña está lleno de culta erudición, sana doctrina y de un franco optimismo por lo que tanto precisa al progreso del pueblo alavés.

FRANCISCO D. DE ARCAVA

**Piano**

Se desea alquilar uno hasta fin de Septiembre. Dará razón en el piso de la Senda número 5 hotel.

**Almoneda**

de todos los enseres de una casa en Plaza de la Provincia, número 11.ª planta baja, los días 4 y 5.

**HERALDO ALAVÉS**

Agencia de Automóviles y de tractores "Ford," para Alava



ERENCHUN HERMANOS FRANCIA, 27.- VITORIA

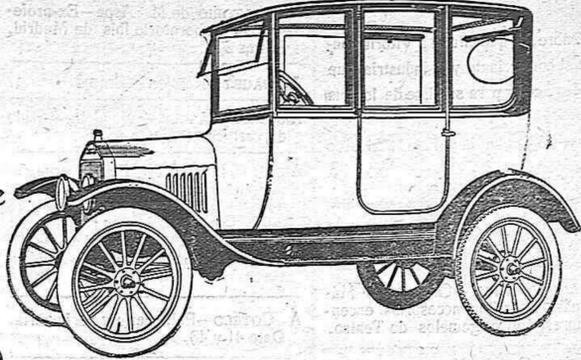
Gran rebaja de precios

puesto sobre vagón Cádiz

Turismo con arranque eléctrico, 6.630.

Sin arranque, 6.125.

Chasis común, 4.480.



La Tostadora Viuda e hijos de Ponciano Abad... Gran des-tostadores de cafés, movidos por electricidad.

Chalet

amueblado, calefacción y jardín, sito paseo Florida, Vitoria. Se alquila por años desde próximo Octubre o se vende.

Se vende

la casa número 12 de los campos de los Palacios, con varias fincas. Informes en la citada casa.

Se necesita

un corresponsal para representar a casa Editorial de novelas por entregas, preferible sea entendido en el asunto, dirigirse por carta a Francisco García, Fueros, 9 bajo, Bilbao.

CURACIÓN DE LAS HERNIAS

Interesa saber: Que el reputado y peritísimo cirujano de Barcelona, con nombre oficialmente registrado, señor Torrent, está en VITORIA...

En Bilbao el día 4 en el Hotel Gofit.

En San Sebastián, el día 5 en el Hotel Suizo.

En Haro el día 7 en el Hotel La Adela.

El Burgo el día 8 en el Hotel Universal.

Doi de asimismo podrán visitarle cuantas personas lo deseen, desde las 9 de la mañana hasta las dos de la tarde solamente. Talleres y Despacho en Barcelona: Unión, 13, Casa Torrent.

Pelagra vuestra salud. Ojo en no ser engañados

Se impone la verdad. ADVERTENCIA: Para evitar perjudiciales equivocaciones debe saberse siempre que es a reputada casa nada tiene que ver con otros anuncios de nombres parecidos e iguales al de esta conocida casa y que pueden fácilmente confundirse...

Se venden

Una dinamo alternador de 30 caballos, otra dinamo de corriente continua de 10 caballos, un molino desintegrador, un molino triturador. Todo en perfecto estado.

Se desea

alquilar un local para instalar industria. Escribir precio y condiciones a esta administración.

Larramendi

herramientas. Carros de metal y caucho. Etiquetas engomadas, para reclamaciones, en relieve y colores. Grabados en plata, oro y metales. Trenzados y preciosos de plomo y acero.

Camión

"Berliet". Se vende uno de cinco toneladas en inmejorables condiciones. Para informes en esta administración.

Fábrica de gaseosas

Se traspa por no poder atenderla. Isidro Requejo, Miranda de Ebro.

Señores

sacerdotes: ¿Quieren vestirse bien y comprar ornamentos buenos y baratos? Pedir muestras a J. RAMBURU, Dato, 11 Vitoria, o frenar a la estación de Hendaya (Francia). Estará en Vitoria fijamente menos los primeros y terceros lunes de cada mes, que irá a Bilbao.

Bicarbonato de sosa

TORRES MUNOZ

En comprimidos y en polvo éste, en latas económicas a 6 pesetas.

San Marcos 11, Madrid

Joven

desea colocación en oficina o administración particular.

Dirigirse a esta redacción a las iniciales A. S.

Ocasión

Se vende la casa número 19 de la calle Nueva fuera y una finca de 5 fanegas de tierra para informes en la misma segundo piso.

GRAN BALNEARIO DE BETELU

Temporada 1.º Julio al 30 Septiembre. Curación de las afecciones bronquiales, pulmonales. Verano delicioso. Centro excursionismo próximo a San Sebastián. Excelente cocina. Informes, Administrador.

Barbero

Hace falta un dependiente que sepa bien su obligación, en Alsasua, casa del practicante don Pedro Zornoza, buen trato y buen salario.



ANISADOS EXQUISITOS "Las Cadenas de Navarra" HIJOS DE PABLO ESPARZA Cosecheros y Exportadores de vinos VILLAVA (Navarra)

Se alquila

por uno o varios meses piso amueblado, sitio céntrico. Hay seis camas. Para informes, esta administración.

Se necesita

un muchacho de 14 a 16 años para farmacia. Informarán en esta administración.

Banco de Vitoria

Capital social pesetas 3.000.000

PRINCIPALES OPERACIONES

Cuentas corrientes a la vista, en pesetas, al 2 1/2 por 100; cheques, en francos, al 3 por 100; en libras, al 5 por 100; en marcos, al 2 por 100.

Imposiciones:

En Caja de Ahorros (1 a 20.000 pesetas) 3'50 por 100 anual; En Consignaciones a un año 4'25 por 100 anual; A la vista (de 500 a 25.000 pesetas) 3'25 por 100 anual; A seis meses, cantidad limitada 3'25 por 100 anual.

Compra y venta de valores en Bolsas nacionales y extranjeras; Giros, cartas de crédito, órdenes de pago telegráficas; Negociación de letras sobre España a los económicos cambios delistín del Banco; Descuento de cupones.

Préstamos y cuentas corrientes de crédito con garantía de valores del Estado y Deuda Provincial y Municipal al interés anual de CUATRO Y MEDIO POR CIENTO.

Préstamos con garantía hipotecaria y de firmas; Depósito de toda clase de valores, libre de derechos de custodia, abonándose a los depositantes el cupón de los valores del Estado el mismo día del vencimiento, sin descuento alguno.

Cajas de alquiler. Informes comerciales; Horas de oficina, de 9 a 1 y de 3 y media a 5 y media.

Jovincela



Especialidades de Perfumería

AGUA JOVINCELA

La mejor Tintura Progresiva para el cabello

NO SE AFLIJA V...

cuando le salga la primera CANA

Afortunadamente existe el Agua Jovincela, que, sin perjudicar su salud, le permitirá conservar el cabello hasta la edad más avanzada con el mismo vigor y color negro o castaño de la juventud.

De venta: Plaza Nueva, 3 y 4 Droguería de J. Rovira

LUZ ELÉCTRICA

CON ACUMULADOR PERMANENTE

PUEDEN TENERSE YA EN CUALQUIER CASA

¡No más pilas secas!

cuyo servicio sólo es instantáneo

Nuestro aparato, completamente perfeccionado, compuesto de una lámpara eléctrica a po... para encender y apagar, todo en su elegante tablero, perfectamente instalado, sin necesidad de que el cliente se ocupe para nada de su instalación, permite usarle inmediatamente de recibirse.

Dada su ECONOMÍA VERDAD, limpieza y elegante presentación, resulta el ideal en aquellos pueblos donde se carece de luz eléctrica. Téngase en cuenta que nuestro aparato dura sólo unas horas, toda la vida.

Aparato completo 20 pesetas

Dirigirse los pedidos a los Sres. MARTÍN, PÉREZ Y C.º Ferraz, 68.-Madrid

¡OJO! No confundirse. Calle de Ferraz, 68.-Madrid

Regalos para la Tómbola

muy baratos encontraréis en la Gran Liquidación que hace el Bazar Ullivarri de todos sus artículos, en sus almacenes de la calle M. Iradier, 50, entresuelo.

MARRODÁN Y REZOLA

LOGROÑO

Es a casa construye las mejores prensas y material para la elaboración de vinos.

Numerosas instalaciones realizadas.

PÍDASE CATÁLOGO GRATIS



Muebles económicos y de lujo para regalos Casa Pernas LOGROÑO

Sociedad General de Industria y Comercio

Compañía Anónima domiciliada en Bilbao

Capital 25.000.000 de pesetas

Fábricas en Vizcaya (Zuazo, Luchana, Elorrieta y Guturri), Oviedo (La Manjoya), Madrid, Sevilla (El Empalme), Cartagena, Barcelona (Badalona), Málaga, Cáceres (Aldea-Moret) y Lisboa (Tarfaria).

PRODUCTOS QUÍMICOS Y ABONOS MINERALES

Superfosfatos.--Nitratos.--Sulfato amoníaco Sales de potasa.--Sulfato de potasa.--Acido sulfahidrógeno.--Acido nítrico.--Acido clorhídrico.--Glicerinas.

Diríjense pedidos a SOCIEDAD GENERAL DE INDUSTRIA Y COMERCIO

En Bilbao: Gran Vía, 1.-Madrid: Villanueva, 11.-Oviedo: Mercedizabal, 2

Servicio agronómico.--LABORATORIO para el análisis de las tierras; Abonos para todos los cultivos y adecuados a todos los terrenos

Jovincela



Especialidades de Perfumería

DEPILATORIO JOVINCELA

ESPECIAL PARA CUTIS DELICADO

Resulta difícil

escoger un buen depilatorio entre tantos que se lanzan al mercado en desprestigio del artículo El Depilatorio Jovincela calmará sus exigencias

De venta: Plaza Nueva, 3 y 4. Droguería de J. Rovira

Balneario de Cucho

a 17 kilómetros de Miranda y 6 de la Lapuebla de Arganzón

Aguas sulfurosas, sulfúricas-clorúricas, nitrogenadas, las más ricas en su clase

Está abierto desde el 25 de Junio al 30 de Septiembre

Médico-director el Doctor R. Trigueros, profesor de la Universidad de Madrid

Sus lodos medicinales, producen efectos sorprendentes en la curación de todas las dermatosis, eczemas, lupus, úlceras herpéticas, escrófulas, hemorroides y escites de los huesos.

Itinerario.--Automóvil diario para los trenes correos a la estación de Miranda, para los expresos y rápidos de Miranda y para los mixtos en Lapuebla cuando avisen con anticipación.

Detalles al señor administrador de Baños de Cucho (Condado de Treviño).

Juguetes:

Medallas de la

Virgen Blanca

MENDÍA

Plaza Nueva, 26 Cadena y Eleta, 3

Teléfono 71

Precio fijo

Importantes rebajas

Géneros de punto

Gramófonos

y discos

RENARDS

Inmenso surtido. Precios ventajosísimos. Renards Croise Zibelín y Sitka, a 100 pesetas. Pielés de todas clases para la confección y adorno

Julio Santidrián. - General Alava, 9

Esta casa puede ofrecer en estos artículos precio y calidad inmejorables, por contar grandes existencias procedentes de las principales casas de París y Londres

PASTA DENTIFRICA

La más acreditada y que más se vende. -- Blanquea los dientes sin atacarlos. -- Sabor delicioso. Tubo con elegante estucha y lleva, 1'50 pesetas. -- De venta en todas partes

"HIGEA"

# GUIA COMERCIAL E INDUSTRIAL DE VITORIA

**HOTEL QUINTANILLA**—Dato 25. Gran confort. Habitaciones con baño.

**HOTEL PALLARES**—Postas 40. Gran confort. Baños.

**HOTEL FRANCIA**—Dato 45. Gran confort. Baños.

**TEATRO-CIRCO**—Siempre los mejores programas «Ajuría» y «Paramount».

**FONDA ARGENTINA**—Dato 41 y 43. Gran confort.

**HIJOS DE ALDAMA**—Postas 3. Novedades en tejidos. Alfombras.

**SUCESORES DE JUNGUITU**—P Nueva 25 y Virgen Blanca. Tejidos.

**ALMACÉN Y BAZAR MENDIA**—Jugueter. Gramófonos. Medallas de la Virgen Blanca.

**CASA DE SALDOS**—Postas 30. Tejidos y confecciones.

**LIBRERÍA UNIVERSAL**—Grandes almacenes de papel. Importación alemana. Linacero. Vitoria.

**CONFITERÍA. PASTELERÍA**—Dato 11.

**ORMAZABAL**—Calzado de todas clases. Lujo y economía. Postas 36.

**S. LA TIERRA**—Ultramarinos. Chocolates, lanas. Independencia 1. Teléfono 258.

**R. DIAZ**—Droguería. Independencia 3.

**M. R. DE ALEGRIA**—Ultramarinos.

**ARESTI**—Camisería. Sombrerería.

**F. GAI DOS**—Pañería y novedades Plaza Nueva 22 y P. stas 1.

**GARAGE CENTRAL**—Alquiler de automóviles. Teléfono 501 y 345 noche.

**LIBRERÍA ESPAÑOLA**—Emilio Regües Postas 24, Teléfono 513.

**CACHARRERÍA**—Zapatería 16.

**I. NAVARRO**—Relojería, Dato 23.

**L. NALDA**—Ultramarinos al por mayor y menor. Fueros 11.

**PAÑERÍA Y NOVEDADES**—R. Aróstegui, 31, Dato 31.

**AL PUBLICO VITORIANO**.—Hemos inaugurado esta sección de anuncios con el exclusivo objeto de dar amplias facilidades al comercio e industria de Vitoria y aspiramos a que en ella figure todo el que produzca algo o tenga establecimiento abierto.

En los tres meses de Julio, Agosto y Septiembre, en que afluye a Vitoria considerable número de forasteros, conviene mucho al comerciante y al industrial que aquellos conozcan, por este medio, a dónde pueden acudir para su tirse de lo que les sea necesario.

Esta novedad, que introducimos en nuestro periódico en beneficio exclusivo del público, tenemos la seguridad de que ha de ser agradecida.

**CALZADO**—Se arregla y se hace con prontitud a la medida en suela y goma. Moraza 17.

**VINOS DE RIOJA**—E. Martinaz y C.ª Cosecheros, P. Bilbao 3. Teléfono 432. Vitoria.

**J. GIL**—Guarnicionería, artículos de viaje. Dato 4.

**J. OLARIAGA**—Ultramarinos. Fábrica de chocolates. Constitución 5.

**ROYAL**—Máquinas de escribir Com.º exci.º, p.º Alava. P. Ozaeta.

**LA GARDENIA**—Mercería, papetería, novedades, bisutería. Dato 10.

**LARRAMENDI HNOS**—Grabadores Máquinas de escribir, accesorios, encendedores, óptica, gemelos de Teatro.

**MUEBLES**—Grandes almacenes. Daniel L. de Garayo. Dato, 36.

**HIJOS DE V. MAS**—Almacén de coloniales. San Francisco 1 y Cuchillería 2. Teléfono 146.

**ANGEL VALLE**—Mercería, S. Franc.º 5.

**MODAS, OYARZUN Hermanos**. Dato 39. Exposición permanente. Teléfono 365.

**LABORATORIO DE M. Aspe**—Ex-profesor del Laboratorio Ibis de Madrid. Postas 20.

**A. PIAGET**—Relojería. Dato 4.

**ARMERIA OLASOLO**—Completo surtido en cartuchería, Dato 3.

**ARAUJO**—Droguería. Polvo regenerador para hacer poner más huevos a las aves. Comida reconstituyente para las mismas. Condimento regenerador para el engorde de toda clase de ganado. Alerta ganaderos. San Prudencio 2.

**A. COTELO**—Peluquería y perfumería. Dato 41 y 43.

**JA COMER BIEN!**—Marcelino del Rey. Bélgica 29 (antes Mercado).

**FONDA**—Cosme García, Cuesta San Francisco 7.

**MÁQUINAS DE ESCRIBIR**—Libería General.

**COMEDORES**—Salones. Dormitorios. TINTORERÍA, Casiano Amigo. Teléfono 254, Vitoria. Dato 29.

**GARAGE UNIVERSAL**—Alquiler de automóviles. Reparaciones garantizadas. «Stock Michelin». Bandajes, macizos para ómnibus y camiones. Gran prensa hidráulica Florida, junto al Teatro Circo. VITORIA.

**ALBERDI HERMANOS**—Chocolates, confitería. Especialidad en frutas en almíba. San Prudencio 9 y Postas 13. VITORIA.

**ALMACENES LA BOLSA**—Florida 33 Arca 13. Bateria de cocina, vajilla, cristalerías y objetos para regalos.

**MESAS PERSIANAS** para máquinas de escribir. Plaza Bilbao, 5, tienda.

**PIELER BARATAS**.—Teresa Martínez de Marañoñ. —Plaza Nueva, 22, 1.º.

**COMPENDIO FORAL**  
de la provincia de Alava, por don Ramón O. de Zárate.  
Precio 2 pesetas

**PROBAD LOS EXQUISITOS**

**CHOCOLATES EZQUERRA**

**VITORIA**

**Eduardo Pérez**  
ALMACÉN DE MÚSICA  
Plaza Nueva, 32  
VITORIA

**Aguas y Balneario de Cestona (Guipúzcoa)**  
(Corlesbad de España)

Únicas para el Hígado, estreñimiento, Disenteria, N. urautenia y Artritis. Se venden embotelladas a 1'25 pesetas en Farmacias y Droguerías. Temporada oficial 15 de Junio a 30 de Septiembre.

Después de la temporada oficial, o sea desde 1.º de Octubre próximo, continuará abierto nuestro Hotel Casa de Estrada a precios módicos.

Itinerario: Línea del Norte, Estación Zumárraga, y línea de San Sebastián a Bilbao Estación de Arona.

Pedido de antecedentes a la Administración de Cestona.

**Agencia exclusiva de gran porvenir**

Necesitamos en diversas provincias agentes exclusivos para la venta de aparatos de alta calidad y de precio, ya introducidos con éxito en el mercado español. Es degocio de verdadero porvenir para personas que estén dispuestas a invertir algún capital en el mismo, a dedicarle un trabajo intensivo, viajando por su cuenta los territorios que se les asignen, y que unán a una personalidad agradable un buen trato de gentes y un gran entusiasmo en aquello que emprendan. Sólo consideraremos ofertas de esta clase de personas. Es conveniente, aunque no indispensable, poseer automóvil o motocicleta. Daremos y pediremos referencias a satisfacción. Dirijense las ofertas a M. M. 606, Rambla de Estudios.—Barcelona.

**Servicio de la Compañía Trasatlántica**  
LINEA DE BUENOS AIRES

Servicio mensual, saliendo de Barcelona el 4, de Málaga el 5, y de Cadiz el 7, para Santa Cruz de Tenerife, Montevideo y Buenos Aires, emprendiendo el viaje de regreso desde Buenos Aires el día 2 y de Montevideo el 8.

**LINEA DE NEW-YORK, CUBA, MÉJICO**

Servicio mensual, saliendo de Barcelona el 25, de Málaga el 26, y de Cadiz el 30 para New-York, Habana, Veracruz y Puerto Rico. Regreso de Veracruz el 27, y de Habana el 30 de cada mes.

**LINEA DE CUBA MÉJICO**

Servicio mensual, saliendo de Bilbao el 17, de Santander el 19, de Gijón el 20, y de Coruña el 21, para Habana y Veracruz. Salidas de Veracruz el 16 y de Habana el 20 de cada mes para Coruña y Santander.

**LINEA DE VENEZUELA COLOMBIA**

Servicio mensual, saliendo de Barcelona el 10, el 11 de Valencia, el 13 de Málaga y de Cadiz el 15 de cada mes, para Las Palmas, Santa Cruz de Tenerife, Santa Cruz de la Palma, Puerto Rico, Habana, Puerto Limón, Colón, Sabánilla, Curacao, Puerto Cabello y La Guayra. Se admite pasaje y carga con cobro para Veracruz, Tampico y puertos del Pacífico.

**LINEA DE FILIPINAS**

Una salida cada 44 días, arrancando de Barcelona para Alejandría (facultativa), Port-Said, Suez, Colombo, Singapora y Manila.

**LINEA DE FERNANDO POÓ**

Servicio mensual, saliendo de Barcelona el 2, de Valencia el 3, de Alicante el 4, de Cadiz el 7, para Tánger, Casablanca, Mezagán (escala facultativa), Las Palmas, Santa Cruz de Tenerife, Santa Cruz de la Palma y puertos de la costa occidental de África. Regreso de Fernando Póo el 2, haciendo las escalas de Canarias y de la Península indicadas en el viaje de ida.

**LINEA DE BRASIL-PLATA**

Servicio mensual, saliendo de Bilbao, Santander, Gijón, Coruña, Vigo y Lisboa (facultativa), para Río Janeiro, Santos, Montevideo y Buenos Aires, emprendiendo el viaje de regreso desde Buenos Aires, para Montevideo, Santos, Río Janeiro, Canarias, Lisboa, Vigo, Coruña, Santander y Bilbao.

Estos vapores admiten carga en las condiciones más favorables y pasajeros a quienes la Compañía da alojamiento y trato esmerado, como ha acreditado en su dilatado servicio. Todos los vapores tienen Telegrafía sin hilos.

Agencia: BARRERAS, 1.—Escritorio.

**Azpiazu H. nos**  
SE TRASLADARON A  
San Prudencio, núms. 7 y 7 bis  
Y ORGANIZAN  
GRANDES PABELLONES  
para EXPONER sus  
Muebles de lujo y económicos  
Precio fijo.—Ventas al contado.  
CASA DE LAS MAS IMPORTANTES EN SU RAMO

**REPARADORA DE CONSTANTINO DE LINREA**

Se encarga de cuantos trabajos eléctricos se le confían a precios sin competencia. Especialidad para instalaciones embudidas, timbres y motores. Se encarga del arreglo y recambio de motores, aparatos médicos, entregando los completos y garantizados.

Venta de lámparas de todas marcas a precios sin competencia.

Grandes existencias de lámparas OSRAM y EGMAR

Venta por mayor y menor, así como de todo el material concerniente al ramo.

Existencias de motores para la venta de las preferentes marcas, con grandes rebajas para los industriales, motores para máquinas de coser, aparatos médicos. Seriedad, puntualidad, con omia y garantía es la norma de esta casa. No dejan de visitarla, consultan precios y piden presupuestos.

San Antonio, núm. 35.—Teléfono, núm. 355

**Caja de Ahorros y Monte de Piedad**  
PRINCIPALES OPERACIONES

Imp. caciones a la vista devengan el interés de 3'50 %, anual.  
Id. especiales a plazo de un año el interés de 4'25 %, anual.

**PRESTAMOS**

Préstamos y apertura de cuentas corrientes de crédito con garantía hipotecaria o de valores al interés de 4'00 %, anual.

Préstamos con garantía de firmas hasta dos mil pesetas el SEIS POR CIENTO y de 2.000 PÉSETAS en adelante el CINCO Y MEDIO POR CIENTO.

**INSTITUTO NACIONAL DE PREVISIÓN**

Para este organismo tan admirable, se hacen toda clase de operaciones relacionadas con el SEGURO OBRERO y DOTES INFANTILES.

OFICINA CASA CONSISTORIAL

Horas de despacho: de nueve de la mañana a una y media y de tres y media a cinco y media por la tarde.

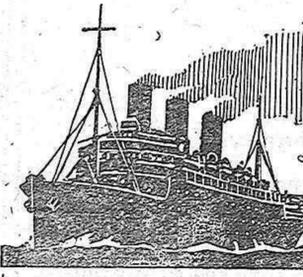
**“LA UNION Y EL FENIX ESPAÑOL”**  
COMPAÑIA DE SEGUROS REUNIDOS

Agencias en todas las provincias de España, Francia y Portugal  
56 AÑOS DE EXISTENCIA

Seguros sobre la vida.—Seguros contra incendios.—Seguros de valores.—Seguros contra accidentes.—Seguros marítimos.

Capital social: 12.000.000 de pesetas efectivas

Subdirector en Alava:  
**J. A. QUIROGA**—Plaza del General Loma, 6, 2.º, Vitoria



**COMPAÑIA CHARGEURS REUNIS**  
Servicio combinado con la Compañía Sud Atlantique

Vapores extra-rápidos de 4 y 2 hélices

Salidas del puerto de Bilbao

Para Bahía, Río de Janeiro, Santos, Montevideo y Buenos Aires, saldrá directamente los vapores siguientes:

El 21 de agosto, vapor «DESIRADE»  
El 18 de septiembre, vapor «MALTE»  
El 22 de octubre, vapor «AURIGNY»  
El 8 de noviembre, el «DESIRADE»

Estos vapores admitirán pasajeros de 1.ª y 2.ª ECONOMICA y 3.ª CLASE.

Precio en tercera clase, 485 pesetas.

Estos vapores están dotados de todos los adelantos modernos. Llevan médico, cocineros y camareros españoles.

También admitirán carga para los mismos puertos, y con conocimiento directo, para Rosrio de Santa Fé.

Salidas del puerto de Bordeaux

El 10 de septiembre, vapor «MASILLA»  
El 8 de octubre, vapor «LUTETIA»

Admitirán pasajeros de gran lujo, lujo, primera, segunda y segunda intermedia a.

Para toda clase de informes, billetes de pasaje, fletes, etc., dirigirse a los consignatarios autorizados:

**FELIX IGLESIA y CIA**, S.º, P.º, 6, BILBAO

Sucursal: Garitay, 10.-San Sebastián P.º de la Constitución, 25, PAMPLONA

**DENTADURA PERPETUA**  
POR EL LICOR DE LA POLO

TAR INFINITA ES SU PAPA QUE DEL OBRERO TRANSPORTA A LA REGIÓN INDUSTRIAL

**¡Comerciantes! ¡Industriales!**

Encargar con urgencia en la Librería Linacero los Nuevos Aranceles de Aduanas, recientemente publicados y aprobados por Real orden de 17 de Mayo de 1921. La cuestión de Las Tarifas Ferroviarias por Olariaga. Monografía de Arte Histórico Descriptivo. La Carrija de Montalegre por Pedro Cano Barranco. Nuevo Misal Romano, con planchas doradas, canto oro encuadernado con novísima desconocida hasta el día. Breviario Romano, desde 35 pesetas.

Todas las Obras modernas de literatura en español, inglés, francés y alemán.

Esta casa ha montado una sección de perfumera fina, donde exhibe las últimas creaciones de este género.

Artículos de piel para señora y caballero. Jarrones y Anforas de Talavera legítima. Florescines ingleses de cristal da Bohemia desde 3 pesetas.

Periódicos de modas de todas las procedencias mundiales. Nuevas cajas para papeles y documentos, marca Herring Hall-Marving-Safe Compañía. Ampliaciones fotográficas al bromuro, platino etcétera. Casa principal para cuadros y espejos con premio en las más recientes exposiciones.

Librería Universal, imprenta y encuadernación, menaje para escuelas y todos los artículos del ramo.

Fueros 1 y Sebastián Fernández 2.  
Librería Universal de Linacero VITORIA.

**JABON CHIMBO**

El mejor de todos los jabones por los componentes de su fabricación y su esmerada elaboración. El más económico, no solo por ser el que más dura, sino porque no estropea ni quema objetos lavados con él.

Pedido en todas partes, exigiendo la marca estampada en cada trozo.

Trozos de 500 y 250 gramos respectivamente.

Todas las Enfermedades de la Piel se curan

**Depurativo RICHELET**

Qualquiera que sea su origen, su naturaleza y su forma, y lo mismo su antigüedad y su gravedad, el cuerpo médico ha obtenido siempre curas maravillosas aconsejando, sin restricción, el tratamiento por el

**Depurativo RICHELET**

poteroso específico contra todos los vicios de la sangre, enfermedades de la piel y artritis:

Eremas, Herpes, Caparrosa, Granos, Soriasis, Rojeces, Pícaras, Derrames, Impétigo, Frunigo, Sicosis, Zona, Humores fríos, Escrófula, Enfermedades de la pierna, Ulceras, Llagas, Manifestaciones de la sífilis.

Acadafrasco acompaña un folleto ilustrado en español, que contiene los informes necesarios referentes al tratamiento Richelet.

Depósito en todas las buenas Farmacias y Droguerías.

Laboratorio L. Richelet, 12, rue de Valenciennes, Bayona (Francia).

Curada en 25 días

**ELIXIR ESTOMACAL**  
le Saiz de Carlos (STOMALIX)

Es prescrito por los médicos de las cinco partes del mundo para estomacos débiles, ayuda a las digestiones y abre el apetito, curando las molestias del

**ESTÓMAGO E INTESTINOS**

es doctor de estómago, la dispepsia, las acedias, vómitos, inapetencia, diarreas en niños y adultos que, a veces, alternan con estreñimiento, dilatación y eleva del estómago, etc. Es anticéptico.

De venta en las principales farmacias del mundo y en Serrano, 30, MADRID, desde donde se remiten folletos a quien los pida.

**“La Exportadora,”** FABRICA DE LUNAS, ESPEJOS MARCOS Y MOLDURAS  
**Sebastián Ricardo Aranegui**  
VITORIA

Lunas en blanco y plateadas de grandes dimensiones para escaparates, cafés y demás.—Lunas biseladas y grabadas.—Bandas biseladas.—Lunas de segunda línea ordinarias.—Espejos de todas clases.—Marcos con cromos y oleografías.—Molduras.—Vidrios negres impresos y de colores.—Vidrios del país y extranjeros.